

## Cuentos de EL NOROESTE

## La regenta

Aun tuvo la mozoleta delante del espejo un final arrebatado de coquetería.

—Madre, corte una flor, la más bonita, para la cintura...

Se alzó la viejecilla de su asiento y se acercó a la ventana arrastrando los seniles pies, encorvada bajo sus años y sus ruindades.

Más allá del alfiler, sobre el tejado, estaban las macetas de geraneos, crecidos entre el mimo de su joven dueña, cuyas manos cuidadosas venían todas las mañanas a verter, entre canciones de la fresca boca, el deleite de unas fulgentes gotas de agua que la tierra de los tuestos se tragaba con lenta delicia.

—¿Cómo ha de ser la flor? ¿De las rojas ó de las blancas?

Ella, la mocita coqueta, titubeó un instante. Después, riendo, decidida, exclamó:

—¡Roja, de las que expresan cariño!

La vieja mano arrugada tronchó una flor, la más jarifa del tiesto, y se la ofreció á su hija entre dos ayes.

Despacio, cuidadoso, seguía el tocado y pulimento de la doncella.

Por el ventanuco frontero á las púbas, entraba un exiguu rayo de sol. Las flores ponían una nota gay y luminosa en el sordido marco que encuadraba un pedazo de cielo y las chimeneas de la casa vecina, por las que se escapaba retorciéndose, fétido, el humo.

De la calle invisible, sepultada allá abajo, á los pies de los seis pisos de la casa, venía el rumor in distinto y confuso de los coches y del vocerío plebeyo. En una claraboya vecina gorjeaba un jilguero. En otra, distante, entonaba un grillo su canción estultia, monótona, llena de sopor.

Dentro de la estancia sólo había sordidez y miseria. Una esterilla, raída y maltratada, cubría á trechos el pavimento de ladrillos rojos. En las paredes, descachadas y hendidas, salpicadas por bombas de humedad, se recostaban algunos muebles desvencijados y algún cuadro proveyo y venerable, que yacía cautivo en la covacha de un camarilero durante luengos años, y que vino á parar por herencia en el muro de aquella guardilla tacafía, junto á una cómoda perniquebrada, sustentadora de una devota imagen encerrada en su fanal.

Desde la estancia, que lo mismo servía para yantar que para zurcir, que para recibir á las visitas, se veía todo el resto del hogar. La cocina á un lado; el otro, el cuarto de los padres; en medio, chiquita, sin ventilación, la alcoba donde la gentil coqueta pasaba sus largas noches de insomnio, sonando con los ojos abiertos, mientras el padre roncaba feramente y la madre, despalabada, iba lanzando á intervalos sus ayes y sollozos.

Quedó, al fin, colocada la flor en la cintura. Después, la moza se echó sobre los hombros el chal de espuma y se miró por última vez al espejo. Sonrió. Era lógico que, al pasar por la calle, se abrieran los hombres en dos filas para decirle requiebros.

Besó á la madre. El padre dormía aún, abotagado por los vapores del vino. Luego pilló el cestito de la comida y salió á la escalera. Descendió los seis pisos y se encontró en la calle. Allí respiró liberada, como si le faltase un gran peso sobre su corazón y su espíritu. En la calle se vivía. En el hogar, todo eran tristezas y amarguras. La repelían el ambiente, la miseria, el padre iracundo, que de niña la azotaba sin piedad y que de moza, aunque ella mentalmente á todos con su trabajo, le había rentado alguna vez la boca de un brutal manotazo; cuando se atrevía á reprenderle, viéndole llegar ebrio, apestante, maldiciendo, rompiendo cristales, arrollándolo todo.

¡Ah, pero vendrá el desquite, y vendrá pronto! No podía estar lejano el día de la boda. ¡Qué feliz entonces! Se iría á vivir con él á una casa bonita y risueña. ¡Con él! Los padres! ¡Pobres! Les pasaría... ¡qué se yo!... algún dinero, para que vivieran. Miguel era bueno, trabajador y debía ganar un sueldo enorme. Lo menos cuarenta duros al mes, y acaso más. Era el regente, le regentó ¡qué miedo le tenía al principio! Era por ser regente ó era también por su guapeza? Ella no lo sabía. Pero, ¡qué miedo tan espantoso!

Había entrado en la imprenta, de aprendiz, para ayudar á las correctoras. El regente se la había quedado mirando, lento y socarrón.

—Tienes unos ojos bonitos, muchacha.

La moza no se dió cuenta de nada. Sólo advirtió que á sus mejillas aflaba la sangre y que á sus ojos acudía el rubor. ¿Por qué? No estaba acostumbrada á los piropos? ¡Sí! Pero la voz de aquel hombre tenía algo desconcertante, fascinador, inusitado. Era el regente, el amo, y había reparado en ella y le había llamado bonita.

Desde aquel día no pudo estar en su presencia con sosiego. Más tarde fue viniendo la seriedad, conforme las pláticas se iban prolongando, y los piropos eran largas declaraciones de amor. Un día Miguel quiso acompañarla por las calles. Otro la acompañó al teatro. Fue una escapada llena de interés y de alegría que metió en su corazón una gratitud infinita y un amor ciego por aquel hombre á quien empezó á adorar. En los talleres se le llamó después «La Regenta». Y «La Regenta» tenía un gesto majestuoso y un mohín de soberana entre las otras trabajadoras, que mordían en silencio sus zancajos, llenas de envidia y de rencor.

Y á todo esto Miguel le asediaba en un frenesí de encamellamiento. Junto á ella ni manos ni boca podían estar quietas, que la boca demandaba besos sin tino y las manos caricias sin cuento.

¡Oh, se casarían! ¿Cuándo? ¡Jamás! la moza intentó insinuarlo, tímida, apocada. Pero había de ocurrir. Y, por entonces, tenía miedo de ser demasiado dichosa, con el medio infantil, ingenuo, de los que siempre peñaron y para quienes la dicha es una bella divinidad que mata á puros goces.

En tales meditaciones distraída, recorrió la mozoleta algunas calles, insensible á todo, suspenso el ánimo en la glosa florida de sus devaneos.

Desembozó en una plazuela y se internó por una calle laberíntica. Al final estaba la imprenta. Entró. Entre las compañeras se inició un movimiento de hostilidad y desvío. Ella dejó su cestito y su chal, como una reina dejara cetro y manto, se enfundó dentro del mandil faenero y subió al taller.

Al mediodía se le acercó el regente. ¡Tenía que hablar!

Cuando sonó la hora del descanso, salieron aparejados á la calle. Cercana, había una taberna. Peñaron. Miguel pretendió entrar en algún cuartecillo recóndito, hasta el que no llegasen las miradas impertinantes. «La Regenta» no accedió.

Ya allí, sentándose muy juntos. El tabernero iba y venía, apartando la mesa. Cuando se quedaron solos, rodeó Miguel con su brazo la cintura de la novia, y la dijo risueño:

—¿Me quieres?

Ella se echó á reír alegremente, convencida.

—Entonces, dame un beso.

Negó. Era muy pronto. Esas cosas vienen ó no vienen, se dan ó no se dan, dependen del momento, y á veces no hay gana de otorgarlas. Y al decir esto reía, enseñando los dientes húmedos, entreabriendo los labios bermejos, gorditos, sensuales.

Hubo un pugilato, y la virilidad venció. Pero el novio quería más. La mujer, cálida, fragante, palpitaba cerca de él; la mujer tanto tiempo deseada, y cuya posesión, al hacerse difícil, inundaba de odios el alma torturada y sombría. Tenía que ser suya. La idolatraba con locura, con todos sus sentidos, brutalmente. Un beso. La vida toda, toda entera, le daría por un beso. Y las ansias contenidas se desbordaban por la boca del novio en un torrente de súplicas y juramentos.

Ella, al principio, ante el asedio inopinado y repentino, reía, hurtándose de las audaces manos que la querían aprisionar. Después se puso seria. Estaba sola y en poder de un hombre. El tabernero había cerrado la puerta. Acaso, si gritara, no la podrían oír. Tuvo miedo. El novio seguía suplicando.

Al fin, Miguel la sujetó por las muñecas y la atrajo hacia sí. Tenía en los ojos un fulgor siniestro.

—¿Me has de querer por fuerza? ¿Sabes? ¡Por fuerza!

Hubo un momento decisivo, en el que ella se sintió vencida, magullada entre los brazos hercúleos de Miguel. Palideció. De pronto, toda su gallardía de mujer se le subió á la boca, y le gritó:

—¡Cobardel!

El grito fue tan brusco y tan altivo, que el novio se sintió intimidado.

—¡Cobardel!

Hombre y mujer se miraron frente á frente, en un reto. Por el semblante de Miguel pasó una mueca de asesino. Después rió con amargura, con desprecio, con ira.

—¡Imbécil!

Volvió á reír, temblando de cólera, trocado súbitamente en rencor el deseo.

—Eres una imbécil, una estúpida, una idiota. Te guardas tus besos. ¡Te los guardas, ridicul!

Ella ota estupefacta, sintiéndose abandonar de la vida.

—Pero te figurabas que yo me casaría contigo, infeliz! ¡Contigo! Te juro que me da risa ahora tu estupidez. ¡Casarme contigo! ¡Ni por soñación!

Miguel, iracundo, seguía ensañándose como un ruñán en el corazón absorto de su novia.

—Si yo me quisiera casar, me sobran niñas tan guapas como tú y más ricas. ¿Entiendes? Tú no me sirves; ¡pobre! Y cómo se defiende la condenada! ¡Como una santa mártir, la muy andrajosa! Pues, por mí, puedes meterte en alcohol, hija mía, ¡Adiós, virtud!

Ella se dejó caer sobre el asiento, aniquilada. Miguel salió. En el umbral, todavía tuvo un ultraje:

—¡Que te zurzan! No me sirves ni para eso. ¡Adiós!

Pasaron unos instantes solemnes, inauditos; trágicos, de inconsciencia dolorosa.

Cuando despertó, se vio sola y abandonada. Quiso serenarse. Luego se compuso las ropas y, con los ojos enjutos y el aire altanero, salió de la taberna.

Empezó á caminar por las calles al azar, asombrada, como en una pesadilla.

Todos sus sueños se habían disipado bestialmente, sin dejarle siquiera una huella de esperanza, ni la caricia de un desahucio romántico. Las calles, inhóspitas, la vieron destilar ser y consternada, caminando á la ventura.

Al obscurecer llegó á su casa. Subió los seis pisos. Entró. Y en el umbral exclamó secamente:

—Me han despedido de la imprenta.

La madre, aterrada, gimoteó hasta que fue llevada la noche. Cuando regresó el padre la golpeó, abofeteándola hasta saciarse, maldiciendo, jurando. Habían de morir todos de hambre, y por culpa de la muy perra...

Después, vino el silencio sobre la casa. Los padres se recluyeron en la alcoba. La luz del quince se extinguía entre reflejos azulados. En una ventana remota rimaba el grillo la salmodia de su canto monótono, bajo la luz de la luna. En el misterio de su alcoba, cohibía «La Regenta», entre las sábanas, el rumor de su llanto inextinguible.

En el suelo, yacía como un despojo, una misera flor de geráneo marchita...

Luis Antón del Olmet.

## POR ESOS MUNDOS

Perlas semi-artificiales.

Un telegrama de Nueva York, inserto en el *Daily Mail*, anuncia el hallazgo de un descubrimiento para fabricar perlas auténticas.

En la reunión que celebró anualmente la Sociedad Americana de Pesquerías, el profesor Barford, decano de la Universidad de Columbia, leyó una Memoria sobre el procedimiento recientemente descubierto por los japoneses para conseguir que las ostras hagan perlas esféricas.

Este procedimiento es tan admirable, que la producción de una perla valorada en 10.000 francos, no costaría más de ocho chelines (960 francos).

Tal descubrimiento representa, de ser cierto, una verdadera revolución en el arte de la joyería. A pesar de todas las precauciones de los primeros poseedores del secreto, la competencia no tardará en reducir el precio de las perlas á proporciones insignificantes.

Los joyeros de Nueva York creen que los informes comunicados por el profesor Barford, carecen de fundamento y no pasan de ser una ridícula mixtificación. Dicen que desde hace mucho tiempo, los chinos acostumbraban á introducir en la concha de la ostra un pedazo de porcelana para que el animal depositase su secreción alrededor de él y obtener por tal procedimiento una perla.

Pero las perlas fabricadas de este modo no son aprovechables, pues ni resultan perfectamente esféricas, ni pueden ser taladradas ó empleadas en forma de collares.

El pensamiento en cinematógrafo

No hace mucho representábase en París sobre una pantalla cinematográfica la vida de los microbios contenidos en agua no filtrada.

Pero los progresos de la ciencia, ó mejor de la industria científica, no se detienen nunca. He aquí que un sabio americano, Mr. Balf, anuncia como próxima y probable la proyección del pensamiento por medio del cinematógrafo.

Por medio de este aparato, cuyo perfeccionamiento está ensayando Mr. Balf, el público podrá ver en la blanca tela del cine la marcha de las ideas en el cerebro de un hombre cualquiera.

Mr. Balf asegura que con esta invención resultará el pensamiento completamente visible.

Por una hábil combinación de lentes se conseguirá aumentar las células cerebrales cinco ó seis mil veces.

La transcendencia del cinematógrafo cerebral, según Mr. Balf, grandísima. El origen del pensamiento, dice, hasta ahora desconocido, se esclarecerá por completo sobre la pantalla. He aquí como el misterio de la ideación, tormento hasta ahora de los pensadores, rasgará por completo su velo y quedará patente á los ojos de todos.

Y hay más aún: cuando tal invento se lleve á la práctica será fácil medio de medir la inteligencia de los hombres. Por la pantalla cinematográfica podrá verse si un cerebro marcha deprisa y si su celular se mueve trabajosamente. Los imbéciles están en peligro. El invento de Mr. Balf les hará en adelante imposible disimular su tontería.

¡Oh, las maravillas de la ciencia!

## Un hombre moribundo

Consecuencias de un baile.—Dos heridos. Gente distinguida.

El baile que todos los días festivos se viene celebrando desde hace tiempo en la Gaiteria, disrazado con el nombre de baile de sociedad para evitar que el gobernador mande á él á sus agentes para cuidar del orden, dió ayer origen á un nuevo suceso sangriento, que seguramente costará la vida á un hombre.

A las nueve de la noche se promovió una reyerta en el baile que se titula *La Honradel del Artesano*, y el público que ocupaba el salón salió en tropel á la carretera.

Una vez al aire libre, nadie sabe á punto fijo lo que pasó. Se oyó una detonación de arma de fuego, y poco después apareció herido, de una terrible puñalada, Juan Temprano Freire, de 28 años, casado, marineru y vecino de Santa María de Oza.

El herido se trasladó á la taberna de Camilo Flórez y desde allí fué traído en un coche á la Casa de Socorro, acompañado de varios vecinos de la Gaiteria.

En este benéfico establecimiento se vió que Temprano tenía una herida grave en el vientre, con salida del epiplón y hemorragia interna.

Como su estado era grave, se pasó aviso al Juzgado de instrucción é inmediatamente se personó en el Hospital el juez Sr. Mosquera Montes para recibir declaración á Temprano.

Este manifestó que no sabe á ciencia cierta quien lo hirió, pues fueron tres los que le acometieron, Santiago Martínez Morano, Antonio Filgueiras, alias *Rojo de Monelos*, y Antonio Ferrer, conocido por *Perreries*.

Al *Rojo de Monelos* lo detuvo anoche mismo la guardia municipal y pasó á la cárcel después de declarar. Negó haber tenido participación en el suceso.

Momentos antes de llegar Temprano al hospital salió de allí el *Perreries*, á quien curaron también de una herida de arma de fuego en la muñeca derecha. Tiene el proyectil alojado en aquella región y no le pudo ser extraído.

Dijo allí que no sabía quien lo había herido, y como hasta entonces no se tenía la menor noticia del suceso relatado, se le dejó marchar para su casa tranquilamente. En cuanto se supo que era uno de los agresores de Temprano se dió orden de detención á la policía, pero á las doce de la noche aun no se había logrado capturarlo.

También se dispuso que se busque á Santiago Martínez, y de ello se encargó á la guardia civil, así como de practicar diligencias para averiguar la forma en que fué herido Temprano.

El estado de éste, como dejamos dicho, es grave.

## CRONIQUELLA

### Los gorritos en cuestión

Olvidemos por un momento la convulsión política que agita á nuestros lusitanos amigos y queridos vecinos de allende el Miño, para descender á cosas más triviales y más divertidas, ya que la forma de gobierno es algo así como el hilo negro, y tanto da azafrán como hilo negro, sobre todo cuando la revolución es en la casa del dinero y no le han de pedir á uno su voto ni su dinero para influir en el pleito.

Es el caso que las niñas, encargadas desde hace muchos años de poner el gorro á las personas mayores, por aquello de que están en la edad de firmarse con el novio desconsideradamente, han acordado ahora ponérselo á sí mismas, sin perjuicio de seguir ponérselo al prójimo.

La cosa, en sí, es bastante antigua, pero no por estas latitudes. Son esos gorritos de lana blanca que llevan las señoras que bajan en *tobogau* las montañas de Suiza, según rezan las películas cinematográficas.

De repente llegó á España la moda y se difundió con tal rapidez que, aquí en la Coruña por ejemplo, apareció el primer sólido hace ocho días y ya no hay hija de vecino que no lleve el artefacto sobre su cabeza.

Librenos Dios de censurar la moda, porque cada una adorna el cuerpo y la cabeza como le parece, y porque, además, las niñas que son bonitas están bonitísimas con el gorro, y las que son feas tanto da que se pongan eso, como lo otro, continúan sin novedad en su importante fealdad. Pero el hacer cuatro consideraciones acerca de este asunto, como acerca de otro cualquiera, es cosa perfectamente permitida á todo fiel cristiano.

Suelen llevar las señoras para meterse en el baño unas como cofias de tela impermeable para resguardar el cabello del agua salada. Asimismo las damas que se dedican al *sport* de la bajada rauda sobre los hielos, idearon estos gorritos que se encasquetan hasta la frente y hasta la nuca para abrigar la cabeza y para que no se marche cada pelo por su lado con la rapidez de la carrera.

Un buen día, se le ocurrió á una niña en San Sebastián colocarse el tal artefacto para ir á la playa, porque hacía viento y no quería despeñarse, ó por otra razón cualquiera. A los pocos días, otras niñas siguieron el ejemplo de la primera, los periódicos ilustrados publicaron retratos de las muchachitas, con esa especie de chichonera, y no querían ustedes saber más. Dentro de un mes van á usar el gorrete hasta las amas de cría.

Y lo peor es que no lo usan para ir á la playa ó para viajar, casos en los cuales estaría indicadísimo, sino de noche, en el paseo, como prenda de «mucho vestir».

Se comprende muy bien. La pícarra moda había impuesto unos sombreros formidables, de un metro de diámetro por medio de altura, con plumas, flores, cintas y otras zarandajas. Mientras duró el verano servía el sombrero de paja, ó de virutas, que resulta elegante por poco dinero. Pero un sombrero de invierno, con semejantes dimensiones, hecho de fieltro ó felpa, con los adornos correspondientes, cuesta por lo menos media docena de duros, y eso aprovechando elementos decorativos de temporadas anteriores y realizando la obra en casa, por administración.

En cambio el gorrito es cósico y cantar. Una peseta de estambre, una aguja de *crochet*, un poco de paciencia, y ya tienen ustedes á la niña tan bien presentada como la que más.

Y esto es lo principal de todo, ahora especialmente en que los artículos de consumo se han puesto por las nubes.

Equis.

## LA REVOLUCION PORTUGUESA

### El rey Manuel

«Todavía sin experiencia, ni ciencia política, yo me pongo en vuestras manos. Fío en vuestro patriotismo y vuestra cordura y estoy bien cierto de que me secundaréis en el cumplimiento de mi tarea.»

Estas fueron las primeras palabras del joven monarca don Manuel en el Consejo de Estado, reunido el día siguiente del asesinato de don Carlos, su padre.

El infante don Manuel, duque de Bejar, no había recibido la educación especial que se da á un soberano futuro.

Y es que nadie imaginaba que el azar iba á trastocar con violencia trágica los destinos reales de Portugal.

El joven don Manuel, eso sí, había sido educado con exquisito esmero. Su ambición juvenil y el ensueño cardinal de su vida eran ser oficial de la marina lusitana, ser el más bravo, pundonoroso y fuerte oficial. Pero una sacudida inesperada le conmovió hasta la raíz del alma. Su optimismo se derrumbó como la torre más airosa, cuando la tierra tiembla. «Se le puso el pecho maduro antes del oloño» según la frase maravillosa del pobre poeta *João de Deus*, el poeta de las saudades mansas.

Don Manuel era á los diez y nueve años generalísimo y primer magistrado, solemne bajo el solenne uniforme, y con el cordón augusto de las órdenes en su pecho de adolescente.

Tolerancia generosa y amplitud cordial, manaba sus primeras palabras. Juró no restablecer la dictadura y él mismo la llamó «el odioso régimen». Con arreglo á la promesa ha reinado siempre.

Recuérdese un rasgo de don Manuel. Apenas se constituyó el ministerio nuevo, él declaró en una carta al almirante Ferreira d'Amaral, que por acatamiento á las prerrogativas del Parlamento había resuelto no utilizar ninguno de los recursos de la lista civil, antes de que las Cortes fijaran los presupuestos de la Corona.

Amplia como su desprendimiento, fué la clemencia del soberano.

Su benevolencia para los adversarios ha sido insagutable.

El pidió al Consejo de Estado una amnistía total para los marinos del «Dom Carlos» y del «Vasco de Gama» condenados por la insurrección de 1906 y expatriados á Angola.

«Mi aspiración más viva—decía en la exposición de motivos del Decreto de amnistía—es comenzar mi reinado usando de la prerrogativa de perdonar que la Constitución me otorga.»

### La reina Amelia

Es una de las reinas más interesantes de Europa. Pudo reinar por la belleza y por la profunda atracción de su espíritu, pero esto no bastaba á su condición magnánima. Fué reina de un pueblo y siguió los vaivenes, los dolores, las ansias de ese pueblo. Asomó al mundo entero por su caridad. Ha llenado Portugal de sanatorios para niños, de dispensarios para tuberculosos y de refugios para desvalidos.

Una de sus residencias reales, la ciudadela de Oporto, balada por el océano, cerca de Setúbal, fué consagrada á una obra de filantropía. Todos los años iba la reina á la ciudadela y llevaba á los pobres típicos el consuelo de su presencia, el alivio de su sonrisa.

La reina Amelia es la imagen viva de la Caridad. A menudo se la vea en los barrios viejos de Lisboa. Iba á remediar el infortunio de un hogar humilde, ó á mirar de cerca la realidad dolorosa de la miseria.

Ya se sabe con cuánta solicitud, con cuánto amor, atendió á la educación de sus hijos, el desventurado Luís Felipe, duque de Braganza, primera víctima de la revolución, y D. Manuel, el rey destronado.

La reina Amelia invertía noblemente el ocio que le dejaban sus deberes de la corte, sus ocupaciones de madre y sus obras de beneficencia: dibujaba y pintaba: reproducía con predilección lo que tenía carácter nacional: viejos monumentos históricos, venetas manuelinas, cancelas labradas, monasterios ruinosos, armas medioevales.

Ha ilustrado la obra histórica y descriptiva del conde de Sabugosa sobre el palacio de Cintra.

La residencia de invierno de la corte portuguesa era el Palacio de las Necesidades, que se yergue sobre una de las colinas de Lisboa, dominando el Tajo. Aquí la vida era necesariamente fastuosa y sujeta al protocolo.

La reina Amelia prefería vivir en el Castillo de la Penha de Cintra. Ella decía que se le ensanchaba el corazón cuando se sentía envuelta en la soledad sugeridora de la Penha. Allí su vida era sencilla y sin asomo de etiqueta. Jugaba al tennis, paseaba y montaba á caballo. La reina es una amazona admirable. Cuando iba á los dominios de Vila Viçosa era un encanto para los miradores verla pasar, en las mañanas de invierno, airosa y esbelta, en su indumentaria del Alemtjea, reteniendo por la brida á su caballo peninsular, que tenía polvora en los cascos.

La reina ha afrontado con entereza inimitable las tragedias más crueles.

### Bernardino Machado

La presidencia de la República portuguesa será sin ningún género de duda en Bernardino Machado, el más prestigioso de los republicanos portugueses. Por eso damos de su personalidad unos cuantos datos biográficos.

Machado nació en 1851 y estudió en la Universidad de Coimbra, recibiendo la licenciatura de doctor en Filosofía en 1871. Al siguiente año fué nombrado catedrático de dicha Universidad, en la que explica actualmente la cátedra de Antropología.

Diputado por Lamego en 1882 y por Coimbra en el 84, fué elegido por el reino en 1890 por el Colegio Científico y nombrado vocal del Consejo de Instrucción pública.

Ha sido director del Instituto Industrial y de Comercio de Lisboa.

Fué ministro de la monarquía en 1893, bajo la presidencia de Hintze Ribeiro en unión de Augusto Fuschini y de João Franco, el célebre dictador del que más tarde fué tan encarnizado enemigo.

Se pasó á las filas republicanas cuando surgió la cuestión de los adelantamientos á la Corona.

Es individuo de la Real Academia de Ciencias, presidente de la de Estudios Libres y socio correspondiente de la Sociedad Geográfica de Madrid.

Entre otras condecoraciones posee la de Isabel la Católica.

Ha escrito varias obras: la más popular de ellas es la titulada «As Greznas» que dedicó á sus hijos.

Disfruta de gran popularidad entre sus correligionarios.

### La Casa de Braganza

La dinastía de Braganza, que reinaba en Portugal, era de origen bastardo.

Arranca de un hijo natural de Juan I, maestre de Avis, y de la joven Inés Pires, oriunda de Veiros; el fruto de esa unión se llama Alfonso.

Este bastardo, obtuvo primeramente el título de conde de Barcelos.

Después se llamó «duque de Braganza».

Nació en 1367 y legitimado en 1401, contrajo matrimonio con una hija del condestable Nuño Alvarez Pereira, que fué quien cedió á Alfonso el título de conde de Barcelos.

En 1419, se le concedió el ducado de Braganza. Nueve años más tarde, se le designó regente del reino, para desempeñar este cargo durante la ausencia del rey, que realizó por aquel entonces una expedición al África.

Alfonso murió en 1461. Heredó entonces el ducado su hijo Fernando, al cual, en 1445, le donó Alfonso V el marquesado de Villaviciosa.

Su heredero Fernando II, aumentó sus dominios con los condados de Viana, Villarreal y Guimarães.

El día 21 de Julio de 1483 murió en Evora, en el cadalso, por haberse puesto al frente de la nobleza que se alzó contra el rey Juan II.

Su hijo Jaime I, vivió destronado en Castilla, hasta que muerto el rey, su sucesor D. Manuel le devolvió todos sus dominios y le permitió regresar á Portugal.

El suicidio del almirante Reis.—Temores de disturbios

Comunican de Badajoz, con referencia á noticias de Lisboa, que el almirante Reis se suicidó al verse postergado á pesar de ser el alma de la revolución.

Adiendan que á pesar de la tranquilidad hay temores de que esta noche ocurran desórdenes.

LOS REYES D'ESTRONADOS

¿Qué hará el rey Manuel? Sigue hablándose de los propósitos del rey Manuel.

Unas referencias aseguran que se propone marchar á Portugal, mientras que otras más autorizadas dicen que de Gibraltar irá á Villamanrique, donde pasará una temporada esperando el desarrollo de los sucesos.

Si el pueblo se mostrase receloso con el nuevo régimen los monárquicos portugueses trabajarían por restituir al rey Manuel al trono.

En Gibraltar Continúa en este puerto el yate Amelia con la familia real.

Entre los reyes y las autoridades hay frecuente cambio de pliegos.

En el consulado portugués sigue ondeando la bandera real.

Dícese que en la próxima semana irán los reyes á Marsella.

Versión desmentida El Sr. Canalejas desmintió rotundamente que el rey Manuel haya embarcado para Lisboa.

Continúa en Gibraltar, según participa el gobernador militar de Algeciras.

Debese la confusión á haber marchado á la capital portuguesa parte de la servidumbre del monarca y otra á Villamanrique.

El rey Manuel á Inglaterra Un periódico publica un telegrama urgente, depositado esta madrugada en La Línea, diciendo que el almirante Cetham conferenció con el comandante del crucero Desmouins, fundado en Gibraltar, y que poco después zarpó este buque llevando al rey Manuel con rumbo á Inglaterra.

Desembarco de los reyes Telegrafían de Gibraltar diciendo que los reyes, acompañados de dos palatinos, desembarcaron á las once y media, dirigiéndose en carruaje á la iglesia Mayor, donde oyeron misa.

Seguíanle el gobernador, otras autoridades y enorme gentío, que ovacionó á las monarcas.

Al salir de la iglesia fueron objeto de una delirante ovación.

Despedida.—Residencia de los soberanos.—A Villamanrique Desde la iglesia marcharon los reyes al palacio de verano del gobernador, donde se les preparó alojamiento.

Antes despidiéronse de la oficialidad y tripulantes del Amelia, quienes les besaron las manos.

Dícese que mañana irán los soberanos á Villamanrique.

El Amelia regresará á Oporto.

La reina Pía.—El yate regia Es esperado en Gibraltar un barco de guerra italiano para trasladar á Italia á la reina Pía.

El yate Amelia regresó á Lisboa, por pertenecer al Estado.

Palabras del rey Cuéntase que cuando se unieron el rey y su madre en Meira, abrazáronse, sin hablar.

Don Manuel dijo luego: —Lo siento por tí que has sufrido mucho.

Ante el alcalde de Lisboa, dijo el soberano: —Estoy tranquilo; sólo me preocupa el bienestar de la nación; no me remuerde la conciencia y espero confiadamente el fallo de la Historia.

Luego retiróse á descansar, y dirigiéndose á sus servidores, les dijo: —Tengan buena noche y descansen sin cuidado. La Purísima Concepción, que es mi patrona, velará por nosotros y nos amparará. El pueblo leal, armado, vigila el Palacio.

EN MADRID La notificación oficial El Sr. Canalejas dijo que esta mañana recibió el Gobierno un telegrama fechado el día 5 en Braga, participando la proclamación de la república y la constitución del Gobierno provisional.

Este despacho está concebido en los mismos términos que los recibidos por las demás potencias.

El retraso con que llegó fué debido al mal estado de las líneas y á la aglomeración de servicio.

El conde de Tovar En el rápido de Lisboa llegó hoy á Madrid el conde de Tovar, embajador de Portugal en España.

Dice que le cogieron los sucesos en Cintra.

Negóse á celebrar entrevistas con los periodistas.

EN SEVILLA Para la reina Amelia Circula el rumor de que se gestiona cerca del arzobispo la adquisición del palacio de San Telmo, para que sirva de residencia á la reina Amelia.

Este edificio cediólo su abuela para seminario. La reina Amelia ofrece construir otro.

Este rumor ha sido acogido con satisfacción por las simpatías de que goza la soberana.

EN CADIZ Un barco procedente de Lisboa.—Mantanza de frailes.—Convento asaltado

Llegó á Cádiz el Isla de Panay, que procede de Lisboa. En este buque han venido el jefe de la policía del rey y cuatro frailes vestidos de paisano, que estuvieron escondidos en la embajada de España.

El capitán del Panay habló con nuestro embajador, quien le expresó su creencia de que no se consolidará el régimen y que volverá el rey.

Adiende que el martes fueron asesinados treinta frailes por las turbas.

Estas asaltaron un convento y un español les inerepó para que no mancharan la república con crímenes.

Entonces cesaron de destrozar el edificio. Los viajeros del Panay creen que la república se consolidará.

FOOT-BALL El partido de ayer

La tarde, espléndida, sin sol ni aire. El campo de Riazor, concurridísimo. La expectación, enorme; como que se trataba de la primera prueba eliminatoria para el campeonato de Galicia, que despierta vivo interés entre los aficionados.

Los equipos están formados de esta guisa: Coruña: C. Monasterio, J. Caruncho, G. Varela, J. Yarza y E. López, delanteros; A. White, E. Iribarren y P. Martínez, medios; F. Prego y J. Iribarren, defensas, y E. Guardado goal-keeper.

Deportivo: G. Rodríguez, Mr. Campbell, R. Rajoy, J. Mejuto y E. Pila, delanteros; Mr. Johnson, S. Rodilla y M. Ocaña, medios; Mr. Wilson y C. Anco, defensas, y R. Ramos, goal-keeper.

A las cuatro y cuarto da el saque el Coruña por haber elegido meta el Deportivo. Los delanteros hacen una rápida combinación y llegan al campo contrario, donde son rechazados por las defensas del Deportivo que pasan el balón á sus suyos, manteniendo entonces los dos bandos un juego muy igual y de mucho interés.

El primer tiempo termina sin consecuencias para ninguno de los clubs en lucha.

En el segundo domina el Coruña á sus adversarios, los cuales se defienden bríosamente, logrando dar algunas avanzadas; mas á los diez y siete minutos los delanteros de aquel team hacen una brillante combinación y tiran un goal que para Ramos, pero la remota Guernisendo Varela y el Coruña se apunta el primero, y único tanto de la tarde que le vale una ovación.

Después, el desánimo en los vencidos, á pesar de lo cual logran alguna vez poner en peligro el goal contrario. Nótese en los delanteros poca decisión en el ataque.

El match se da por terminado sin otra novedad, quedando nuevamente victorioso el Coruña.

El domingo volverán á jugar los dos teams en el campo de Monelos.

¡Incidentes! Unas bofetadas entre espectadores durante el partido y después del partido, ya fuera del parque esta segunda parte.

CONZALITO.

EL PUERTO BARRCOS ENTRADOS.—Vapores Itálica, de Bilbao y Ferrol, con carga general, y Sagasta, de Vigo, con su equipo.

BARRCOS DESPACHADOS.—Ninguno. OTRAS NOTICIAS.—Atracó ayer al muelle de Linares Rivas el vapor Itálica con objeto de alijar para el comercio de esta plaza varias partidas de papel, hierro, hojalata y ferretería.

Crónica local

Ayer volvió á haber romería en Pastoriza. Concurrió mucha gente de la Coruña, que pasó un día de campo delicioso. Que se sepa, no ocurrió incidente alguno desagradable, pese al gran consumo de vino que se hizo.

En la calle de San Andrés fué detenido anteanoche Remigio Capilla López, por desobedecer á los serenos que le ordenaron que cesase de cantar y tocar una guitarra.

Multó ayer el gobernador civil con 25 pesetas á José María Blanco Conde, por escandalizar en el Salón París.

La policía sorprendió ayer en Monte Alto al Cojo Brandariz, Jesús García Remeseiro, alias Argentino, y Marcelino López Corgo, que acababan de limar 10 pesetas á los emigrantes Francisco y Juan Rivas, naturales de Zamora.

El gobernador multó á cada uno de los tres timadores con 75 pesetas.

Juan Lourido Díaz golpeó anoche, en la calle de Santiago, á su amante Ramona Zapala Pereira, promoviéndose con tal motivo un escándalo formidable. Lourido pasó á dormir á la Prevención.

Es indudable que hubo preparación y que se buscaba un resultado más aparente que efectivo, pues Moret había declarado ya que no crearía dificultades al Gobierno en el desarrollo de su política radical.

Comentando esto, decía un conspicuo liberal: —Si votos para que rejas; algo debe haber oculto en las entrañas de la política dominante, cuando se ha creído imprescindible un voto de confianza de la mayoría.

El cólera en Europa Tres casos en Marsella Telegrafían de Marsella que entre unos pasajeros que desembarcaron en aquel puerto, procedentes de Oriente, han ocurrido dos casos de cólera.

Aislados convenientemente los enfermos, se re-

Dentadura.—Siempre sana, siempre limpia, siempre perfumada con el mejor dentífrico, Licor del Polo. Hechos continuados de dos generaciones de más de 40 años nos confirman esta verdad, que no pueden atestiguar dentífricos que acaban de nacer. Con un frasco que vale 6 reales hay para dos meses de uso diario.

PABELLÓN LINO Hoy, lunes, 10 de Octubre de 1910

A las siete y á las once, sesiones dobles, hermosas películas, gran éxito del ciclista Adolfo Günther y sorprendente atracción de Frossó (hombre ó muñeco), la más grande atracción que se ha visto y que se exhibirá hoy en uno de los escaparates de la señora viuda de Hervada para que el público pueda juzgar de esta atracción. Terminará esta sesión con los prodigiosos ejercicios de los aros por The Fremis.

A las nueve y á las diez, sesiones sencillas, en las que tomarán parte Adolfo Günther y The Fremis.

LOS DOCKS DE PARÍS La mejor CASA en ropa blanca, canastillas y equipo para novia.—Para muestras ó informes, avisar en SAN CARLOS, 6-2.

Vapores Correos Rápidos DEL LLOYD NORTE ALEMAN

PRÓXIMAS SALIDAS DE LA CORUÑA PARA MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES Vapo: OLDENBURG 19 Octubre » GOTH 5 Noviembre » DARMSTADT 16 ADMITEN PASAJEROS DE CÁMARA Y TERCERA CLASE Para informes á sus agentes: PABLO MEYER Y COMPAÑÍA - LA CORUÑA

Telegramas

De política

MADRID 9. Los debates en el Congreso Mañana explanará una interpelación sobre los sucesos de Orense D. Dalmacio Iglesias.

Tienen anunciadas varias preguntas los señores Llorens y Salvatella.

Han pedido turnos para el debate político los señores Feliú, Azcárate y Pablo Iglesias.

El martes comenzará la discusión de los dictámenes de gastos.

Las sesiones serán de seis horas y comenzarán á las dos de la tarde.

Los reyes á Valencia El día 29 irán los reyes, con sus hijos, á Valencia.

Maura en Madrid Está siendo visitadísimo el jefe de los conservadores.

Muéstrase reservado. Dice que suspendió los baños de Fortuna por considerar patriótico venir á Madrid dadas las circunstancias.

Niégase á hacer declaraciones políticas fuera del Parlamento.

Dice que allí expondrá su criterio si es requerido por ello.

Manifestó que no creará dificultades al Gobierno mientras éste no comprometa, lo cual no espera, los altísimos intereses que le están encomendados.

Mantendrá sus puntos de vista, ya conocidos, declinando las responsabilidades si la política gubernamental no respiciere á las conveniencias nacionales.

Habla Canalejas El jefe del Gobierno dice que le preocupa que se vuelva á gestionar la huelga general, porque la situación es de mucho cuidado.

Creo relacionada la huelga con la campaña ferroviaria.

El voto de confianza A los que creían que el voto de confianza propuesto por Gasset no fué espontáneo, les ha convencido el hecho de haber estado ayer en Palacio, antes de la sesión, el exministro de Fomento del Gabinete Moret.

Es indudable que hubo preparación y que se buscaba un resultado más aparente que efectivo, pues Moret había declarado ya que no crearía dificultades al Gobierno en el desarrollo de su política radical.

Comentando esto, decía un conspicuo liberal: —Si votos para que rejas; algo debe haber oculto en las entrañas de la política dominante, cuando se ha creído imprescindible un voto de confianza de la mayoría.

El cólera en Europa

MADRID 9. Tres casos en Marsella Telegrafían de Marsella que entre unos pasajeros que desembarcaron en aquel puerto, procedentes de Oriente, han ocurrido dos casos de cólera.

Aislados convenientemente los enfermos, se re-

SALON PARIS Hoy, lunes, 11 de Octubre

Nuevo y deslumbrante programa cinematográfico. Tres únicas sesiones dobles: las de las 7 (vermouth), 10 y 11. PILAR DE BIGNÉ (música, chansonnets y couplets), y LUISA DE BIGNÉ (bailes elegantes de salón y danzas clásicas). Debut de una gran estrella de variedades para dentro de pocos días.

Consultorio del Dr. Gutiérrez Moyano, Barreca, 23 y 25.—De tres á cinco de la tarde.

CAFÉ INGLÉS CANTÓN GRANDE, 13 Y ESTRELLA, 17

Reaparición de la hermosa cupletista Carmen Ibáñez, que cantará desde las nueve de la noche variados cuplés, acompañándola al piano la aplaudida artista Clotilde Morroy.

Los domingos y días festivos secciones desde las dos de la tarde. El servicio del café está á cargo de simpáticas camareras que acaban de llegar.

Robo de 26.000 pesetas.—Documentos que se le ocuparon

MADRID 9. El ministro de la Gobernación ha recibido un extenso telegrama del gobernador de Badajoz, detallando el suceso, en la cárcel de Zafra, del sujeto que robó 26.000 pesetas á una señora que se hospedaba en la misma fonda.

En las ropas del suicida encontráronse muchos documentos, entre ellos una carta de Lerroux, otra de Melquiades Alvarez, varias cédulas y un carnet con la dirección de telégrafos como periodista corresponsal.

Resulta ser el periodista catalán Carlos Latorre, que tenía varias corresponsalías de periódicos extranjeros.

Hablaba con perfección cinco idiomas. Estando en la prisión ahorcóse con el pañuelo que llevaba de corbata.

Antes de ser detenido pretendió huir á Portugal, pero no le dejaron pasar la frontera, deteniéndole.

De Barcelona

MADRID 9. Atentado contra una fábrica Un grupo de huelguistas metalúrgicos presentóse anoche en una fábrica, arrojando al interior unos envoltorios que parecían bombas ó algo impregnado con sustancias inflamables, con propósito de prender fuego á la fábrica.

Los dueños de ésta recibieron los tiros. No hubo consecuencias.

Interviene el Juzgado.

Guardias á tiros Dos guardias de seguridad disputaron hoy por antiguos resentimientos.

Uno disparó cuatro tiros sobre su adversario, sin hacer blanco.

Siguieron trasentes los delinquentes, conduciéndolos á la comisaría.

Mitins á porrillo Hoy celebráronse en Barcelona dieciséis mitins. No hubo incidentes.

La manifestación de los carboneros A pesar de la lluvia celebróse la manifestación de los carboneros para depositar una corona en la tumba de Clemente García.

Concurrieron muchos y en el cementerio pronunciáronse discursos alusivos.

Siguen las precauciones Continúan las precauciones.

El gobernador no autorizó ninguna manifestación en las presentes circunstancias.

El general Weyler Regresó á Barcelona el general Weyler.

A la memoria de Ferrer.—Varios incidentes.—Detenciones

Muchas personas de las que tomaron parte en la manifestación de los carboneros y otros que fueron aisladamente, congregáronse ante la tumba de Ferrer, depositando flores sobre ella.

Un grupo intentó suspender la circulación de tranvías, impliéndolo la policía.

Al regresar otros grupos del cementerio surgió un incidente entre radicales y anarquistas.

Cuando iban á agredirse llegó la guardia civil, deteniendo á cinco y dispersando á los demás.

Noticias diversas

MADRID 9. La huelga de Bilbao Celebróse hoy en el Frontón Euskalduna, de Bilbao, un mitin de mineros para dar cuenta de la huelga y los gastos que se causaron durante aquella.

Resulta que recibieron 155.500 pesetas y se gastaron 149.000 y pico.

No guarda proporción lo perdido por los obreros con los perjuicios sufridos por los patronos y la repercusión en otras industrias.

Créese que han debido gastar más.

NOTAS UTILES

Cultos. Las cofradías del Amor Hermoso y Corto de María deben hacer mañana la visita á la Virgen de las Maravillas, en Capuchinas.

PARROQUIA DE SAN JORGE.—Continúa, al toque de oraciones, la solemne novena que la Pia Asociación Terrestre, establecida en dicha iglesia, consagra á su excelsa patrona Santa Teresa de Jesús.

Esta novena terminará el domingo 16, y predicará en el ejercicio de la noche el coadjutor de Santa Lucía D. José S. Mosquera, terminando con la procesión propia de los segundos domingos, después de la reserva.

IGLESIA DE LAS HERMANITAS.—Durante todo el mes de Octubre se celebrarán solemnes cultos á la Virgen del Rosario. Todas las tardes estará S. D. M. de manifiesto y se rezará la estación, rosario, letanía, motes que cantará el coro de Hermanitas y reserva. Los domingos y días festivos habrá pláticas que predicará el capellán D. Arsenio L. Barreiro. Las horas de estos cultos serán la de las cinco los días festivos y la de las cinco y media los no festivos.

En todas las iglesias y capillas de la población se rezará, al toque de oraciones y durante todo el mes de Octubre, el santo rosario, con exposición menor de Su Divina Majestad.

R. E. L. COLEGIAFA.—Durante todo el mes se rezará el santo rosario á las diez y media, después de la misa mayor. Este ejercicio se hará todo el mes exponiendo á S. D. M. antes de comenzar el rosario á terminar.

ORDEN TRACENA DE SAN DOMINGO.—Continúa la novena y el mes á la Virgen del Rosario.

Todos los días habrá misa á las seis y media, durante la cual se rezará el rosario y se leerá la novena. A las siete y media se celebrará otra misa con acompañamiento de armonium, en la que comulgarán los guardias de honor de María que les corresponda, según lo indiquen las hojas repartidas por los jefes de la sección, y por la tarde, á las seis y media, empezará el ejercicio solemne, con exposición de S. D. M., estación cantada, rosario, letanía cantada y oración que predicará el R. P. Fr. Ramón J. Tascón, del convento de Palencia.

Estos cultos serán con orquesta todo el mes y los manifestos se aplicarán por los devotos que los soliciten.

ESALEZ DE MAÑANA.—San Fermín, San Nicasio, San Germán y San Emiliano.

SERVICIO DE CORREOS. Entradas: Correo de Santiago, 12 mañana; de Ferrol, 10'45 mañana; de Corubión, 11'45 mañana; mixto de Madrid, 10'30 mañana, y exprés de Madrid, 6'30 tarde.

Salidas: Correo de Santiago, 7'15 mañana; de Ferrol, 7'30 tarde; de Corubión, 7'30 tarde; mixto para Madrid, 8'45 tarde, y exprés para Madrid, 6'45 mañana.

Horas de servicio en la oficina: Lista, de 9'30 mañana á 12'30 tarde y de 4 á 5'15 tarde. Certificadas, de 9'30 á 11 mañana y de 2'30 á 5'15 tarde.

Reclamaciones: De 10 á 12 mañana.

Valores declarados: De 10 á 12 mañana y de 4 á 5 de la tarde.

Paguetas postales: De 10 á 12 mañana.

Aparatos: Después de terminadas las operaciones de elección y distribución de la correspondencia llegada en cada correo, se entregará éste durante 15 minutos, terminando seguidamente este servicio.

Salidas de carteros: A las 8 de la mañana y á las 12'45 tarde.

Recogida de buzones: A las 10'30 mañana, á las 4'2 de la tarde y á las 9 de la noche.

NOTA: La correspondencia oficial y pública deberá depositarse, la primera á mano en la oficina, y la segunda en el buzón de la misma, lo más tarde diez minutos antes de la salida de los correos.

Llegada y salida de coches. Salidas.—Para Santiago la Ferrocarriliana á las 7'30 y 12'30 mañana y á las 8 de la tarde.

La competencia, en días alternos, á las 6 de la mañana.

De Corubión á las 10'30 de la mañana.

De Sada de 9 á 9'30 de la mañana.

De Carballo á la 1'30 de la tarde.

Trenes que salen. Correo para Madrid, 7'30 mañana.

Rápido, martes, jueves y sábados, 11'45 mañana.

Mixto-correo á Madrid, 6'37 tarde.

Mixto á Curtis, 3'30 mañana.

Mixto á Betanzos, 3'37 tarde.

El rápido de los jueves lleva camas.

Trenes que llegan. Mixto de León, 10'26 mañana.

Rápido, lunes, miércoles y viernes, 12'50 tarde.

Correo de Madrid, 6 tarde.

Mixto de Curtis, 3'04 tarde.

Mixto de Curtis, 3'24 tarde.

Corto de Betanzos, 8 mañana.

Imprenta de EL NOROESTE

FOLLETON DE «EL NOROESTE» (24)

Bibi-Tapin

NOVELA ESCRITA POR ERNESTO CAPENDU

ras, pequeñas, estrechas, sinuosas, que hoy han desaparecido, y que serpenteaban como senderos entre aquel montón de construcciones elevadas entre la plaza del Carrousel y el Palais Royal, una de cuyas calles debía ser luego demasiado famosa por el horrible atentado que en ella se cometió.

Fué precisamente á aquella calle de San Nicasio adonde el señor Tomás se encaminó. Se detuvo delante de la puerta de una casa alta y negra, puerta que estaba entornada solamente. El señor Tomás penetró en un corredor oscuro, y sacando del bolsillo un cabo de vela y fósforos encendió luz.

Una escalera había ante él, cuyos peldaños, húmedos y mohosos, subió rápidamente sin detenerse, y con un vigor notable para un hombre de una obesidad tan pronunciada; llegó al quinto piso de la casa, que atravesaba en su longitud un gran corredor, en el que se abrían numerosas puertas, rotuladas cada una con un número de orden pintado de negro sobre el amarillo de la madera.

A medida que el señor Tomás se internaba en el corredor, un ruido sordo y regular, que cada vez se hacía más claro, llegó á su oído.

Se notaba una voz, en un mismo tono monótono, que parecía salmodiar palabras extrañas, como un estudiante repitiendo una

lección. Después suspiros enormes y sonoros atestiguaban una gran fatiga ó un ejercicio de los más violentos, chasquidos secos como si un objeto de superficie plana cayera bruscamente sobre las tablas, y en fin, sacudidas impresas á todo el suelo, que retemblaba.

Tomás estaba entonces frente á una puerta que tenía la llave puesta en la cerradura. El ruido, más y más violento, que se sentía, partía indudablemente del otro lado de aquella puerta. Sin llamar, y con la seguridad del hombre que sabe va á ser bien recibido, hizo girar la llave en la cerradura y cruzando la puerta se detuvo en el umbral de una pieza bastante grande.

Aquella pieza presentaba la forma exacta de un triángulo rectángulo, cuyo techo hubiese sido la hipotenusa; es decir, que su entrada en ella era bastante elevada; pero el techo se iba bajando con un declive tal que su extremo llegaba á formar un ángulo agudo en el suelo. El mobiliario era de una sencillez de anacoreta: una gran tabla sobre dos banquetillos, sobre la que había un jergón de tela multicolor, servía á la vez de lecho, canapé, sofá y armario, según el gusto del consumidor, porque debajo había algunas ropas y calzado arrojados con un abandono y dejadez más que artística.

Una mesa de madera blanca, de cuatro patas, y una silla de paja completaban el mobiliario. Tres de los costados de las paredes estaban adornados con arabescos de fantasía, paisajes, batallas, trazados al carbón con un capricho que en gran rigor podía hacer olvidar el trazado.

El cuarto costado contenía media docena de pipas, cuyos tonos cañasto oscuros deno-

taban su frecuente uso. Además de las pipas había una especie de trofeo ó panoplia de floretes atados en cruz, dos finas y agudas espadas, caretas y guantes de esgrima.

Una candela cortada en dos y apoyada contra la pared iluminaba la pieza, lanzando en el espacio su espiral de humo nauseabundo, que dejaba impreso su paso en el muro.

El techo tenía una gran ventana, que daba al tejado, ventana cerrada en aquel momento.

En el sitio en que la pieza era más elevada había un hombre de pie, vuelto de espaldas á la puerta y en la posición de un hombre en guardia. Su traje era de lo más sencillo y menos elegante: un pantalón de color ordin

# Anuncios

**José Pan García. Corredor de Comercio.**—Compra y venta de papel del Estado y valores industriales.—Intervención en operaciones del Banco de España y demás en esta plaza.—Prestamos sobre fincas.—Administraciones.—Seguros de incendio.  
Escritorio: Ruanueva, 16 La Coruña

## Anuncio

En las oficinas de D. Abel Alvarez, en la calle Marqués de Pinar del Río, en Avilés, se admitirán hasta el día 11 de Octubre proposiciones para la compraventa del buque mástago "Deamont", de 1.935 toneladas de registro, así como los restos de su carga, cuyo buque embarrancó en la playa de Salinas (Avilés), donde hoy se encuentra. Se facilitan las condiciones de venta en las mencionadas oficinas.

**Maderas.** Grandes existencias en maderas de pino de América, rojo y blanco de Suecia y del país. Talleres mecánicos para toda clase de trabajos en las mismas. Cajas para embalaje. Hielo artificial.—Antonio Jasso, Coruña.

### MODAS para Noviembre

**WELDON'S Ladies' journal**  
Grande Mode Parisienne. Façon Tailleur.  
Conteurs Parisienne. Fernina. Chiffons.  
**Librería ZINCKE**  
CANTÓN GRANDE, 27

**Cemento Portland Tudela de Vegin.** es el mejor como lo demuestra el que se haya empleado en el pavimento de los Cantones y se está empleando en la construcción de bloques para las obras de la Dársena.



Vendedores exclusivos para la Coruña:  
**Amenedo y Hermano**  
ESTRELLA, 8  
Representante general:  
Antonio Bugía, Urzáiz, 32 - Vigo

**Enfermedades del corazón y del pulmón.** Consulta general de 10 a 12 y de 3 a 5.—Dr. Roberto Novoa.—Real, 7-4.

## LA GRAN BRETAÑA

(Nombre registrado) Real, 29, La Coruña

## MUEBLES

### A PLAZOS

Desde una peseta semanal.

### MARCOS PARA CUADROS

de molduras corrientes y de fantasía. Preciosos y variados surtido en la Fábrica de Pulg.

El Médico especialista **José C. Lestache**, Consulta del estómago é intestinos. Real, 51.—De once á una.

Se alquila en esta ciudad, un local con galería para fotografía, en el núm. 86 de la calle Real. Darán razón, en la fábrica de jergones de Manuel Zapata, Panaderas, 43, Coruña.

### DOLOR DE CABEZA

Neuralgias, Jaquecas, Neurastenia ó Debilidad Nerviosa, Gripe y muchas Afecciones Reumáticas se curan con los **COMPRESIVOS REY**. Completamente inofensivos

Tubo de diez, 2 pesetas; uno suelto, 0'25.  
Gran Farmacia Moderna.—Castelar, 18 y 20

### Automóviles Humber y Napier

Estos coches son sumamente silenciosos, y los modelos 1910 están dando un excelente resultado, provistos de ruedas móviles que pueden cambiarse en menos de tres minutos.

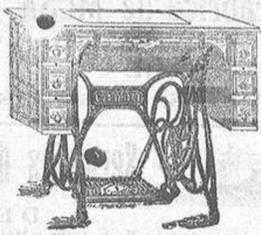
Tipo HUMBER 1220 h. p. Ptas. 11.000  
Tipo NAPIER 16 h. p. 13.500  
Completos con todos sus accesorios, incluso de rechos y gastos.  
Entregas, en TRES semanas.  
Para más informes: dirigirse á

**Julio Barreras Massó.—VIGO**

**MODAS para NOVIEMBRE**  
**WELDON'S Ladies Journal**  
PRECIO: CINCUENTA CÉNTIMOS  
DE VENTA EN LA LIBRERÍA  
**DE AULINO G ASCO**  
FUENTE DE SAN ANDRÉS, NÚM. 32  
Se reparte á domicilio.

**PIANO.** Urge venta de uno magnífico, extranjero.—San Roque, 10, bajo.

# Casa CASTRO-SERRANO — Real, 20 y Galera, 15, La Coruña



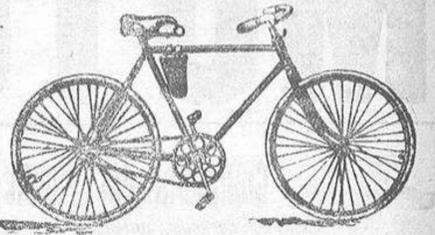
## Sección de "Máquinas de Coser" Representantes

En todos los pueblos de esta provincia tiene esta casa, por mediación de los cuales se pueden adquirir las **CÉLEBRES "MÁQUINAS DE COSER"** que representa, las que se venden á **PLAZOS de 2'50 ptas. semanales** y al **CONTADO** con grandes descuentos.

**GRAN TALLER de REPARACIONES PARA TODA CLASE DE MÁQUINAS DE COSER Y BICICLETAS.**

## Sección de Bicicletas

**SE ALQUILAN** á peseta por hora. **ABONOS** á precios muy reducidos, con derecho á hacerse dueño de la **BICICLETA** alquilada si se utiliza este sistema durante **doce meses consecutivos**.  
El servicio de bicicletas de alquiler tiene su **ENTRADA** por la calle de la Galera, 15.



### Colegio de María Inmaculada

Se ha trasladado á la calle Real núm. 34, 4.º.  
DIRECTORA: Srta. JOSEFINA PÉREZ D. ARQUELLES  
Apertura de curso el 15 de Septiembre.

**Gran exposición** de pájaros americanos, instalada en el salón de billar de la **Vinícola Coruñesa**, Castelar, 13, entrada Estrella, 2.  
Gran colección de canarios músicos, timbres, flautas, Sigfig, faisanes dorados, plateados, etc., etc.

**AMA.**—Se desea ama para criar en casa de los padres. Se prefiere que sea de 6 á 8 meses los que lleve de crianza.—Razón: San Agustín, 17-1.º y Coruña-Postal, Riego de Agua, 56.

**Impermeables** á precios de fábrica, baratísimos, para señoras, señoritas, caballeros y niños, colecciones completas, en todos colores y clases. Confecciones esmeradas, cosido y pegado hechas á la medida, con arreglo á los últimos modelos de París.  
**Casimiro J. Vilamaño.** Riego de Agua, 20.

Se fabrican enrejados de alambre fuertes y sencillos, telas metálicas de todas clases, jergones, cañes, jaulas y demás artículos de alambre. Hay gran surtido de pájaros del país y extranjeros.  
**Calle de Panaderas núm. 6**

**SUBASTA.**—A voluntad de su dueña se vende la casa núm. 45 de la calle de Cortadura. La subasta tendrá lugar el día 23 de Octubre, á las once, en el despacho del procurador D. Saturnino Castro Matos, San Andrés, 35, principal.

### Talleres de "El Noroeste"

En estos talleres pueden confeccionarse toda clase de obras de lujo y sencillas, en colores y en negro, á precios muy económicos

RAPIDEZ	PERFECCIÓN	ESMERO
Millar de tarjetas comerciales desde 10 pesetas		
Id. de facturas	Id. desde 5	Id.
Id. de cartas	Id. desde 5	Id.
Id. de sobres	Id. desde 4	Id.
Id. de prospectos	Id. desde 3	Id.

### TARJETAS DE VISITA

DESDE UNA PESETA

**Instalaciones.**—El plomero **FELIX CUBAS**, empleado que fué de la Traída de Aguas, se encarga de hacer toda clase de instalaciones en hierro y plomo; coloca inodoros de todos los sistemas y cuartos de baño completo. Hace reparaciones á precios económicos, respondiendo de los trabajos que realiza.—Avisos: San Nicolás, 42, bajo.

**Almacenes de materiales de construcción y artículos de saneamiento.** Cementos, cal hidráulica, cales, yeso, teja plana, ladrillo hueco, piedras de afilar, azulejos, cañerías, bañeras de hierro esmaltado, waterclosets, urinarios, los vabos, bidets, etc.—Ventas por mayor y menor.—Amenedo y Hermano.—Estrella, 8. La Coruña

**Gale García Baquero.** Médico especialista en garganta, nariz y oídos.—Consulta: de nueve á una.—Plaza de Orense, 7 segundo.

**José Barbeite.** Médico Cirujano.—Consulta de 4 á 2.—Riego de Agua, 48-3.º.

**Laureano Martínez y Hermano** Marina, 17 - bajo.—Corredores de Comercio y Agentes de Negocios.—Realizan cuantas operaciones se les confieren inherentes á ambas profesiones. Habilitados de clases pasivas y tramitación de sus expedientes. Administradores de fincas. Compran Créditos de Ultramar ó se encargan de su cobro. Intervención de operaciones en el Banco de España.

**Lactaría Gallega.** Leche fresca de las montañas de Curtis á todas horas.—Leche esterilizada y maternizada para la alimentación de los niños. kiosco, en el Obelisco; Santa Lucía, 12; Central: Fuente de San Andrés, 26.

### Emilio Fraga

Consulta de dos á cuatro.—Frente al Instituto

### Convocatoria.

Se convoca á los dueños de Peluquerías y Barberías para una reunión que se celebrará hoy 9, á las seis de la tarde, en el salón bajo del Ayuntamiento, se ruega la más puntual asistencia, por ser de gran interés para el oficio, entendiendo que el que no asista tendrá que conformarse con lo que se acuerde, sin que luego valgan reclamaciones.—La Comisión.

## Enfermedades de la piel

Consulta de cuatro á seis

**JOSÉ PAZ Y VARELA**

MÉDICO

40, SAN ANDRÉS, 40, principal

Los avisos en su domicilio, Puerta de Arriba, 4.

**AVISO.**—Ricardo Varela pone en conocimiento de sus amigos y del público en general que desde el 1.º de Octubre se hizo cargo de la acreditada barbería del Sr. Berguer, en donde ofrece un esmerado servicio.—Limpieza y desinfección.—Plazaola de San Jorge, 1.

## LA ELECTRICA

CARLOS VAAMONDE, Sucesor de H. F. Arías.

Gran surtido en aparatos para electricidad, lámparas, cristalería de Bohemia, lámparas incandescentes, corrientes de filamento metálico de las mejores fábricas nacionales y extranjeras, timbres, teléfonos, pararrayes y toda clase de material menudo de electricidad.

### Aparatos para acetileno

Máquinas de coser marca Select, agujas, aceites, gomas, canilleros y toda clase de piezas de recambio.—Bicicletas marcas Select, Paure y B. S. A.—Accesorios para las mismas.—Máquinas de escribir.—Ventas al contado y á plazos.  
51, REAL, 51.—LA CORUÑA.

## Automóviles Lorraine Dietrich

Los **MODELOS 1910** son los más indicados para esta región por lo sólidos, silenciosos, económicos en bandajes y esencia, suben todas las pendientes con extraordinaria ligereza.

Pidanse detalles y presupuestos al agente exclusivo en esta región

### Diego Arosa,

director propietario de los antiguos y acreditados talleres de **CONSTRUCCIÓN Y REPARACIÓN de "Carrosseries" en VIGO**

## Gabinete Quirúrgico y Electroterápico del médico García Fernández

ANCHA DE SAN ANDRÉS NÚM. 12-2.º

Consulta general y ordinaria de una á tres de la tarde. Operaciones de Cirugía menor y consulta y tratamientos de especialidades (reconocimientos de la matriz, vejiga, estómago, oídos, fosas nasales, laringe, vista, así como las enfermedades venéreas, comprendida la sífilis). Toda clase de lavados é inyecciones hipodérmicas, intra-musculares é intra-venosas de nueve á diez.

Las operaciones de Cirugía mayor serán acordadas previamente, debiendo permanecer los enfermos en esta clínica, á cuyo efecto hay reservados.

Aplicaciones eléctricas de todas clases: Varidación, ionización, alta frecuencia, cilavios, auto-inducción, duchas, galvanización, cateterización, electro-lisis, endoscopia (examen de la vejiga y estómago, etc. por la luz interior) masaje eléctrico vibratorio, rayos X (radioscopias y radiografías) etcétera, de ocho á diez de la noche.

Recados para visitas de la mañana, antes de las diez, y para visitas de la tarde, antes de las tres.

## Carlos Mosquera

ODONTÓLOGO

Cantón Pequeño, números 4 y 5

Consulta de 9 á 1 y de 3 á 6

GRATIS Á LOS POBRES

## Fábrica de Gas y Electricidad DE LA CORUÑA

Para mayor comodidad de sus abonados y del público en general que utiliza sus servicios, recibe avisos y encargos en las Paraguetas de las calles Real, 72 y Puente de San Andrés, 21.

Se venden dos **SOLARES** en el Ensanche, situados en la calle de Teresa Herrera al lado de la administración de los automóviles de Santiago (accesorio) haciendo esquina á la Plaza de Pontevedra. **UNA CASA** en el Portazgo señalada con el número 15 B, compuesta de bajo, piso alto y desván, con patio y un trozo de terreno unido.  
Dará razón y admite proposiciones, **D. Alfredo de la Fuente**, Riego de Agua, 21, bajo

### HIGIENE del TOCADOR

Las cualidades antisépticas, desinfectivas y cicatrizantes que han merecido al

### Coaltar Saponiné Le Beuf

su admisión en los Hospitales de París, explican la boga de este producto para todos los usos del tocador: Cuidados de la Boche á que purifica, de los Cabellos, cuya caída detiene, Lociones de las Crias, Cuidados íntimos, etc.

Desconfiarse de las falsificaciones EN LAS FARMACIAS.

se halla en venta

## Gran Farmacia Moderna

de DANIEL REY SÁNCHEZ.—Castelar (Ruanueva) 18 y 20

Acreditada por su escrupulosa preparación en todas las recetas, por sus precios económicos que cumplen con las principales Drogas del mundo por tener todos los productos modernos y por su Gran Bazar de aparatos de Ortopedia y goma en general y á la medida. Esta casa no tiene ninguna sucursal. Exigir como garantía la firma **D. R. Sánchez**. Servicio de oxígeno en el acto. Recíbense siempre el importe de la compra.

### Médico Cirujano Especialista

## NUÑEZ CORDERO

EX-INTERNO NUMERARIO DEL GRAN HOSPITAL REAL DE SANTIAGO

Especialidad: Enfermedades de la piel, secretas, vías urinarias, impotencia, neurastenia y propias de la MUJER. Consulta de diez á una. Operaciones y curas á horas convencionales con aparatos modernos ó instrumentos esterilizados y preparados completamente antisépticos.—Consultas de diez á una.  
Calle de San Andrés, 117-2.º

## Garage Automóviles

Feijóo, núm. 11  
Alquiler de Automóviles  
Reparaciones, accesorios, neumáticos

## STOCK MICHELIN

Esencia para Automóviles  
Informes más exactos sobre el precio y condiciones de venta de las marcas de automóviles más acreditadas, BERLIET con exclusividad.

## Dr. F. Paz Amado

Médico Odontólogo  
Linares Rivas, 9, pral.-La Coruña

Consulta de nueve á una y de tres á siete

## SE VENDEN

varias fincas urbanas en esta ciudad, que producen renta mensual desde 52 á 450 pesetas. Informará el Procurador.  
**D. Ricardo S. Rodríguez.—Fama, 1.**

## Academia Preparatoria

para ingreso en el Banco de España

Dirigida por D. Serafin Zato y D. Manuel López Marzo, cefero y oficial de la Sucursal de la Coruña. Las clases comenzarán en breve.

## TABACALERA

Preparación completa para el ingreso en la Compañía, dirigida por D. Francisco Catoira, Profesor mercantil y Empleado por oposición.

En los últimos exámenes, los únicos de la Coruña que obtuvieron plaza con los números 2, 33 y 35 fueron preparados en esta ACADEMIA.—Orzán, 78 2.º

## Compañía "Hamburguesa Americana"

Hamburg Amerika Linie

## VIAJE EXTRAORDINARIO

El día 13 del actual saldrá de este puerto para los de HABANA, VERACRUZ Y TAMPICO el magnífico vapor

## Westerwald

PRECIOS DE PASAJE

Para Habana . . . . . Pesetas 207

» Veracruz y Tampico . . . . . » 226 } Incluso todos los impuestos.

Para más informes su agente en la Coruña D. EDUARDO DEL RÍO, Cantón Pequeño, 9 y 10

## CEMENTO PORTLAND ARTIFICIAL

MARCA CANGREJO

FÁBRICA EN OLAZAGUTIA (NAVARRA)

ÚNICO DEPÓSITO EN LA CORUÑA:

PORTAS HERMANOS

SAN NICOLÁS, 36 Y 38

## Esmalte Petrificante Líquido

Es la ÚLTIMA PRODUCCIÓN INGLESA, para combatir la HUMEDAD en las viviendas.

**NO TIENE RIVAL** para pintar paredes y pisos y preservarlos de toda acción de la humedad, polvo, microbios, etc., se seca prontamente.

Hermosa las fachadas y paredes interiores **porcelana**. Se GARANTIZA su resultado.

Es de fácil empleo y se vende en galones de cinco kilos en los colores **Rojo, Piedra y Blanco**.

**LÓPEZ Y NOVOA**

PAYO GÓMEZ, 6.

## Ingeniería y Material Industrial

Antonio López (S. en C.) - Gijón

Oficinas técnicas, Agencia industrial y Grandes almacenes de maquinaria en general

Máquinas y calderas de vapor, máquinas y herramientas para los metales y labrar maderas. Estudios é instalaciones completas de serrerías, molinos por piedras y cilindros, turbinas hidráulicas, aparatos de desagüe y perforaciones. Planos y presupuestos gratis.

Dirigir las preguntas á nuestros agentes

## Sres. López y Novoa

Payo Gómez, 6-Coruña.

## LÓPEZ Y NOVOA

Únicos y exclusivos concesionarios

## GRANDES ALMACENES

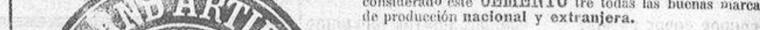
de materiales de construcción, cementos, yesos, azulejos, tuberías, pinturas, aceites, secantes, barnices

Teja plana, ladrillería, baldosas, artículos de saneamiento y demás materiales necesarios para la construcción moderna.

Por su resistencia, por su igualdad y por sus excelentes resultados, está **CEMENTO** como uno de los mejores considerados entre todas las buenas marcas de producción nacional y extranjera.

## LÓPEZ Y NOVOA

Payo Gómez, 6



CEMENTO

## LOS MUERTOS HABLAN

## LOS MEDICAMENTOS EMERIN

DE FAMA MILAGROSA

¡Todos deben leer esto!

Las enfermedades de la

## Sífilis--Venéreo--Anemia

Curadas radicalmente mediante los medicamentos EMERIN

Enfermos que se hallaban esperando la muerte como único consuelo de sus dolencias, hoy deben la vida á los medicamentos EMERIN, pues con el mayor orgullo bien podemos decir los muertos hablan, gracias á los medicamentos EMERIN.

Cada persona atacada de una de estas funestas enfermedades tiene el derecho y la obligación de leer el siguiente tratamiento para lograr su radical y completa curación de sus dolencias.

Los «Confites Emerin» dan á las vías genitales urinarias el estado normal, evitando el uso de las peligrosísimas candelillas, quitan y calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los úlcicos que obran radicalmente las estrecheces uretrales, prostatitis, uretritis, cistitis, catarrros de la vejiga, cálculos, incontinencia de orina, flujos blancos de las mujeres, blenorragias (gota militar), etcétera. Una caja de «Confites Emerin» con la debida instrucción, 4,50 pesetas.

El «Roob deparativo Emerin», inmejorable reconstituyente, antisifilítico refrescante de la sangre, cura completamente y radicalmente la sífilis y todas sus consecuencias, impotencia, dolores de los huesos, adenitis glandulares, manchas de la piel, pérdidas seminales, poluciones, espermatorrea, herpesismo, albuminuria escrófula, linfatismo, raquitismo, linfadenoma, esterilidad, neurastenia, etc. Un frasco de «Roob deparativo Emerin» con la debida instrucción, 3'50 pesetas.

El «Regenerador de la sangre Emerin» es el único descubrimiento de la Terapéutica moderna para curar radicalmente la clorosis, diabetes, parálisis, cefalalgia, raquitismo, escrofulismo, dispepsia, anorexia, debilidad de la vista, palidez de los tegumentos, decoloración de las uñas, dolores de cabeza, neuralgias faciales, palpitaciones del corazón, sofocación, digestión difícil, dificultad de los trabajos intelectuales y musculares, laxitud, insomnio, delirio, alucinación, hinchazón, enema, etcétera. Un frasco de EMERIN con la debida instrucción, 7 pesetas.

Para pedidos, correspondencia y consultas dirigirse al INVENTOR MEDICAMENTOS EMERIN, Rambla de las Flores, 26, 1.º, Barcelona, y se obtendrá contestación gratis y con reserva.

De venta en La Coruña: Farmacia de D. Antonio Lous, San Andrés, 33; Farmacia Moderna, de don Daniel R. Sánchez, Castelar, 18 y 20; Farmacia y Droguería de D. Emilio Rey (S. en C.), San Andrés, 419; Farmacia y Droguería de los Sres. Sucesores de J. Villar, Real, núm. 82 y Farmacia Europea, calle Real, 85 y Marina, 34.

R. Chiziriza, 4, Smilax, 4, Rheum, 2, Chinchona, 3, Solanum, D, 2, Ind. Ptas. 0'10.—O Apilón, 0'05, Terebintina, 0'10, Tritium C. S. Acid. Benzoi. 0'04.—R. Hipofosfitos 4, Sal de Polletr 0'50, Manganeso 0'20, Ferrosa, 0'10, Nux vomica 0'04.

# MOTORINA

## Esencia para AUTOMOVILES

Depósito de la Fábrica de MESA, MARCHESI Y COMPANIA (S. en C.)  
CARRETERA DEL ASAJE Casa de Carnicero  
TRES pesetas BIDON

### Compañía del Pacifico

Vapores correos ingleses

Salidas fijas de LA CORUÑA cada dos lunes por la mañana para Río Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaiso y otros puertos del Pacífico hasta El Callao, con escalas en Formosa, Bahía y Santos.

Próximas salidas (fechas exactas):

Oriana	el 10 de Octubre
Huanchaco	el 20 de Octubre
Orissa	el 24 de Octubre
Ortega	el 7 de Noviembre
Junin	el 17 de Noviembre
Oropesa	el 21 de Noviembre

Puerto del Brasil: Posetas 244  
Montevideo y Buenos Aires: 221

El señor pasaje está incluido en el impuesto de embarque. La conducción a bordo de los pasajeros y de sus equipajes es por cuenta de la Compañía.

### Banco Vitalicio de España

Sociedad Anónima de Seguros sobre la vida a prima fija

CAPITAL SUSCRITO. Pesetas 15.000.000'00  
CAPITAL DESEMBOZADO. 3.750.000'00  
RESERVAS en 31 de Diciembre de 1909 comprendidos los reasegurados. 28.085.296'77  
PAGADO a los asegurados hasta 31 de Diciembre de 1909. 42.266.825'43

Esta Sociedad se dedica a constituir capitales pagaderos a la muerte del asegurado a un plazo de terminado para la formación de dotes, redención de quintas y demás combinaciones análogas, rentas vitalicias inmediatas o diferidas y compra de usufructos y nudas propiedades.

Delegado en la Coruña, don Dionisio Tejero.  
Inspector regional, D. R. Pina Rico.—La Coruña.

Representaciones en toda España  
Domicilio social: Rambla Cataluña, 18 y Cortes, 603, Barcelona.  
Autorizado por la Comisaría General de Inspección de Seguros, el 4 de Agosto de 1909.

### Servicios de la Compañía Transatlántica

#### DE BARCELONA

Línea de New York, Cuba y Méjico  
El 26 de Octubre saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor

Buenos Aires  
directamente para New York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico.

Línea de Venezuela-Colombia  
El 10 de Octubre saldrá de Barcelona, el 12 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor

Montevideo  
directamente para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón y Colón, de donde salen los vapores el 12 de cada mes para Sabanailla, Caraca, Puerto Cabello, la Guayra, etc. Se admite pasaje y carga, para Veracruz y Tampico con trasbordo en la Habana.

Combinación por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos.

También carga para Maracaibo y Coro con trasbordo en Caraca y para Cumaná, Caripano y Trinidad con trasbordo en Puerto Cabello.

Línea de Filipinas  
El 1.º de Octubre saldrá de Liverpool, el 3 de la Coruña y el 15 de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias el vapor

Isia de Manay  
directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur, Ilo Ilo y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la Costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Buenos Aires  
El 3 de Noviembre saldrá de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor

P. de Satrustegui  
directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Los pasajeros de Galicia embarcarán en la Coruña el primer día de cada mes en un vapor de la Compañía a transbordar en Cádiz.

Línea de Fernando Poo  
El día 2 de Noviembre saldrá de Barcelona y el 7 de Cádiz, el vapor

Manuel L. Villaverde  
para Fernando Poo, con escala en Las Palmas, y otros puertos de la costa occidental de África y Golfo de Guinea.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas a familias. Precios convencionales por camarote de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en el Real orden del Ministerio de Agricultura, Industria, Comercio y Obras Públicas de 14 de Abril de 1904, publicada en la Gaceta de 22 del mismo mes.

Servicios comerciales.—La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los exportadores.

Línea de Cuba y Méjico  
El día 17 de Octubre saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de la Coruña, el vapor

Alfonso XIII  
directamente para la Habana, Veracruz y Tampico. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacifico con trasbordo en la Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Se despachan billetes directamente para Santiago de Cuba, con trasbordo en Habana, en combinación con la Empresa del ferrocarril de Habana a Santiago de Cuba.

Informará en la Coruña la Agencia de la Compañía Transatlántica.

### COMPANIA DEL PACIFICO Y WHITE STAR LINE

SERVICIO COMBINADO

Salidas de la Coruña cada dos viernes para La Rochelle, Pallice (Francia) y Liverpool.

Se expiden billetes de 1.ª y 2.ª clase para dichos puertos y para París (vía La Rochelle, Pallice) y Londres (vía Liverpool), New York, Boston, Montreal y principales ciudades de los Estados Unidos y Canadá.

Próximas salidas:

Ortega	el 14 de Octubre
Oropesa	el 28 de Octubre
Orita	el 11 de Noviembre
Oravia	el 25 de Noviembre
Oronsa	el 9 de Diciembre
Oreoma	el 23 de Diciembre

Agentes Sobrinos de José Pastor, Plaza de María Pita, 10

### Magnesia aerada antibiliosa

Inventada en 1830 Perfeccionada en 1880  
POR EL LICENCIADO  
Juan José Márquez

Esta magnesia es universalmente conocida por sus resultados en la curación inmediata de los dolores del estómago, mareos en las navegaciones, retención de la orina, arena de la vejiga, extrínseco indigestiones, dolores de cabeza, jaquecas, bilis, etc., y en general en todos los desarreglos y molestias del cuerpo humano que provengan del funcionamiento irregular del estómago e intestinos.

Única marca registrada de producto en la Isla de Cuba garantizando dicho producto la firma de su propietario don Miguel J. Márquez, puesto con cruz roja en la cartula de su envoltura.

De venta en todas las droguerías y farmacias de España y en esta ciudad en la droguería de Escamé y Hijo, Real, 27.

### Por 3.500 ptas.

Magnífico Piano Rónisch con PIANOLA METROESTILO construido por la célebre casa Aeolian de New York y que según los testimonios del Gigante del teclado y el Rey del Violín, "Rosenthal" y Kubelick, la Pianola es el aparato que han encontrado verdaderamente artístico y musical.

Pianos Rónisch, Ortiz y Cussó, Gaveau y Estela.  
Unicos agentes en Galicia:  
Canuto Berea y Comp.ª

### Muebles al contado y a plazos

Sucursal del Bazar del Siglo XIX  
Viuda de H. Hervada  
Cantón Grande, núm. 8.

### Tarjetas de visita desde 1,50 el ciento

Manuel L. Villaverde  
para Fernando Poo, con escala en Las Palmas, y otros puertos de la costa occidental de África y Golfo de Guinea.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas a familias. Precios convencionales por camarote de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en el Real orden del Ministerio de Agricultura, Industria, Comercio y Obras Públicas de 14 de Abril de 1904, publicada en la Gaceta de 22 del mismo mes.

Servicios comerciales.—La sección que de estos servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, deseen hacer los exportadores.

Línea de Cuba y Méjico  
El día 17 de Octubre saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de la Coruña, el vapor

Alfonso XIII  
directamente para la Habana, Veracruz y Tampico. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacifico con trasbordo en la Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta y también precios convencionales para camarotes de lujo.

Se despachan billetes directamente para Santiago de Cuba, con trasbordo en Habana, en combinación con la Empresa del ferrocarril de Habana a Santiago de Cuba.

Informará en la Coruña la Agencia de la Compañía Transatlántica.

### Mala Real Inglesa

VAPORES CORREOS

SALIDAS DEL PUERTO DE LA CORUÑA

Para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires  
Danubé el 23 de Octubre

Admite pasajeros de 1.ª (nuevo categorías), 2.ª y 3.ª clase.

PRECIO DEL PASAJE EN TERCERA CLASE:  
Río Janeiro y Santos . . . . . Pesetas 216  
Montevideo y Buenos Aires . . . . . 221

La conducción a bordo de los pasajeros de tercera clase y su equipaje es por cuenta de la Compañía.

Agentes en la Coruña: RUBINE É HIJOS

### The Liverpool Brazil and River Plata

Steam Navigation Company Limited

(LAMPART & HOLT LINE)

Salidas fijas para Montevideo, Buenos Aires y Rosario de Santa Fé. Directamente, sin tocar en el Brasil, saldrá de este puerto al vapor

Rossetti el 1.º de Noviembre  
Raeburn el 15 de Noviembre  
Rembrandt el 29 de Noviembre

que admitirá pasajeros de tercera clase que disfrutaran de esmerado trato, alimentación española sin tax, magnífica cama, cuartos de baño luz eléctrica, etc., etc.

Precio del pasaje en tercera clase  
Pasaje entero, desde 10 años. . . . . Pesetas 221  
Medio pasaje, de 2 a 10 años. . . . . 111  
Niños menores de 2 años, uno gratis por familia.

Para más informes y demás detalles dirigirse al consignatario don Manuel Álvarez, Cantón Pequeño, 9, Coruña.

### COMPANIAS HAMBURGUESAS

Eduardo del Rio y Comp.ª—Agentes generales en La Coruña.  
CANTON PEQUEÑO, 9 y 10

PRÓXIMAS SALIDAS para RIO JANEIRO, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

	Precios para Río Janeiro	Precios para Montevideo y Buenos Aires
17 Octubre	Rápido — König Friedrich August. . . . . Ptas. 246 <sup>10</sup>	Ptas. 271 <sup>10</sup>
19	Correo — Santos . . . . . » » 221 <sup>10</sup>	» » 221 <sup>10</sup>
22	Correo — Corrientes . . . . . » » 221 <sup>10</sup>	» » 221 <sup>10</sup>
24	Correo — San Paulo . . . . . » » 221 <sup>10</sup>	» » 221 <sup>10</sup>
30	Rápido — Cap Blanco . . . . . » » 256 <sup>10</sup>	» » 271 <sup>10</sup>
31	Correo — Pisa . . . . . » » 231 <sup>10</sup>	» » 221 <sup>10</sup>
2 Noviembre	Correo — Santa María . . . . . » » 221 <sup>10</sup>	» » 221 <sup>10</sup>
8	Rápido — Cap Ortegá . . . . . » » 256 <sup>10</sup>	» » 271 <sup>10</sup>
16	Correo — Santa Elena . . . . . » » 221 <sup>10</sup>	» » 221 <sup>10</sup>

Los niños mayores de diez años pagarán PASAJE ENTERO.—Los de dos a diez años MEDIO PASAJE.—Los menores de dos años GRATIS uno por familia.—En los precios anteriores van incluidos los impuestos.—Los pasajeros deben pedir plaza con anticipación para evitar la falta de sitio.

NOTA IMPORTANTE.—Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente, en lancha de vapor, desde el muelle a bordo del buque.

Esta lista anula las anteriores

### CAFE NERVINO MEDICINAL

del DOCTOR MORALES

Marca registrada

Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago del hígado y los de la infancia en general, se curan infaliblemente. En las huenas boticas a 3 y 5 pesetas cajá, se remiten por correo a todas partes. La correspondencia, Correos 39, Madrid. En la Coruña, farmacia de los Sres. Villaverde de J. Villar.

### Koninklyke Hollandsche Lloyd Amsterdam

### Lloyd Real Holandés

Vapores de la Mala Real Holandesa

Al Brasil y Río de la Plata

El día 15 de Octubre, saldrá del puerto de Coruña con destino directo al Brasil, Montevideo y Buenos Aires el magnífico vapor correo rápido, nombrado

HOLLANDIA

admitiendo pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase en sus espaciosas camaratas, provistas de literas independientes, alumbrado eléctrico y todas las comodidades de los adelantos modernos, facilitando a los pasajeros comidas españolas sanas y abundantes con vino y pan fresco, y llevando cocineros y camareros españoles para el servicio del pasaje de tercera clase, con botica y servicio médico gratuito.

Los pasajes deben solicitarse con anticipación.

Precio del pasaje para Brasil. . . . . 245 pesetas  
Id. para Montevideo y Buenos Aires. . . . . 250 id.

Los pasajeros y sus equipajes son conducidos gratuitamente a bordo por cuenta de la Compañía.

REPRESENTANTE GENERAL DE LA COMPAÑIA EN ESPAÑA  
Raymundo Molina y Couceiro,  
CONSIGNATARIO

LA CORUÑA — Marina, 22. VISO — Arzobispado, 18

### Casa CAVANAS

Fundada en 1850

### AGUDIN Y ROMAY

(Sucesores)

73, SAN ANDRÉS, 73.—LA CORUÑA

Loza, vidrio y cristal. Vajillas completas desde 30 pesetas. Servicios de cristal. Juegos de cerveza. Esparragueras, freseras y ensaladeras. Aparatos y figuras de luz eléctrica.

La casa que más surtido tiene en novedades para regalos a precios económicos

Nadie compre sin visitar esta casa

### C. le G. le Transatlantique

VAPORES-CORREOS FRANCESES

A GRAN VELOCIDAD

Servicios directos desde el puerto de La Coruña

A New York  
El 31 de Octubre el vapor Hudson  
El 28 de Noviembre el vapor Saint Laurent

A la Habana y Veracruz  
El 23 de Octubre el vapor La Champagne

A la Habana y Nueva Orleans  
El 25 de Octubre el vapor Californie  
El 25 de Noviembre el vapor Lousiane

A Puerto Rico y Santiago de Cuba  
El 20 de Octubre el vapor Quebec  
El 20 de Noviembre el vapor Montreal

Para informes de pasaje y carga  
NICANDRO FARINA.—La Coruña

### Papel para envolver

En la imprenta de este periódico se vende a 250 p. las 10 libras.

### LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL.

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsado

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

45 años de existencia

SEGUROS SOBRE LA VIDA SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Subdirectores en esta provincia, don Eduardo García de Dios Cantón Grande, 23, bajo, y don José Llorens Díaz, Plaza de Oronsa 3, principal, La Coruña.

### Compañía Hamburguesa

(HAMBURG-AMERIKA LINIE)

EDUARDO DEL RIO Y C.ª—Agentes generales en La Coruña.  
CANTON PEQUEÑO, 9 y 10

Para la Habana, Veracruz y Tampico

El día 21 de Octubre saldrá de este puerto para los de la Habana, Veracruz y Tampico, el vapor

Furst Bismarck

Se expiden billetes de ferrocarril desde la Habana a Santiago de Cuba a pesetas 35.

Nota importante.—Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente, en lancha de vapor, desde el muelle a bordo del buque.

### APARECERA nuevamente, el día 1.º de Octubre próximo

### "EL IDEAL"

Periódico político independiente Literario-Científico-Artístico Mercantil e Industrial.

Colaborarán los más reputados escritores.

Se publicará los días 1, 10 y 20 de cada mes, con valiosos regalos a sus lectores, consistentes en relojes extraplano de oro y de plata de ley.

Dirigido por el Conde-Duque de Benavente.

Precio: DIEZ céntimos ejemplar

Se necesitan correspondientes en la capital y pueblos de la provincia. Dirección: El Ideal, Lista de Correos.—Madrid.

### JARABE DE GIBERT

y Grajeas de Gibert

AFECCIONES SIFILITICAS VICIOS DE LA SANGRE

Producción verdaderamente florentina elaborada por el boticario y el farmacólogo GIBERT y sus hijos GIBERT Y GIBERT, Farmacólogos Prescritos por los primeros médicos, descubridores de LAS INYECCIONES. AUGERON, MATIGNON-LAFFITTE, PARIS.

Sellos de Caucho de escritorio y SIEMPRE NOVEDADES EN LA Papelería LOMBARDO 6-REAL-6

Tarjetas de visita a 1'50 el ciento

### Solución Benedicto

de glicero-fosfato de cal con Creosotal

Preparación la más racional para curar la tuberculosis bronquial, catarrós crónicos, infecciones gripales, enfermedades constrictivas, impotencia, debilidad general, prostración nerviosa, neurastenia, enfermedades mentales, caries, raquitismo, escrofulismo, etc. Depósito: farmacia del Dr. Benedicto, San Bernardo, 14, Madrid.

En Coruña, farmacia del Dr. Brañas, en Ferrol, farmacia de P. Peña y San Román; en Santiago, farmacia de Pereiro Arca, Borromeo y Pérez y B. Vázquez; en Riveira, farmacia de Ferrer Borges; en Padrón, farmacia de E. Baltar; en Betanzos, F. Couceiro.

Ron Cuba—Diez años vejez.  
Ron Cuba—Único legítimo de América.  
Ron Cuba—Superior al cognac.  
Ron Cuba—Gran regalo de Pascuas.  
Ron Cuba—Antídoto contra el frío.  
Ron Cuba—Hace exquisito el café.  
Ron Cuba—Pruebe V. y repetirá.  
Ron Cuba—Rechazar imitaciones.  
Ron Cuba—Exijir precio verde.  
Ron Cuba—Importación colonial.

La vigente ley de alcoholes establece distintivos legales con lo próximos azules para la fabricación o imitación nacional y verdes para la importación de América (tal como la llevan estas botellas) distintos de los que debe exigir el consumidor que desee un artículo legítimo como este y no sus imitaciones.

### Nelson-Line

Vapores rápidos al Río de la Plata

SALIDAS QUINCENALES FIJAS PARA MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES

Autorizada por la Dirección general de Comunicaciones de España para la conducción de correspondencia.

Próximas salidas de La Coruña y Vigo, para Montevideo y Buenos Aires.

VAPORES	DE LA CORUÑA	DE VIGO
Highland Heather	11 de Octubre	12 de Octubre
Highland Hope	25 de Octubre	26 de Octubre

Su porta de 7.000 toneladas y 18 millas de marcha, aseguran el viaje en diez y ocho días.

PRECIO DEL PASAJE 221 pesetas

Estos vapores admiten también pasaje de primera, segunda y tercera clase, garantizando un buen trato. Llevan a bordo cocineros y camareros españoles.

Los pasajeros deberán presentarse la víspera de salida para retirar los billetes.

NOTA.—Las salidas de estos vapores son fijas el día anunciado. Para informes y carga, pueden dirigirse, en Vigo, a don V. M. Escalera, y en la Coruña, a don Nicandro Farina.

### Tónico-genitales del Dr. Morales

MARCA REGISTRADA

Célebres píldoras para la completa y segura curación de las enfermedades secretas.

Cuenta 40 años de éxitos y son el acervo de los enfermos que lo emplean. Principales boticas a 30 reales cajá, y se remiten por correo a todas partes.

La correspondencia, Correos, 39, Madrid.  
En la Coruña, farmacia de los Sucesores de J. Villar.